

ORIGINALE



CITTA' DI RAGUSA  
SETTORE VII°

1724  
Sett. Determinazioni Dirigenziali  
Trasmettente: Sett. VII, Rag.  
Albo  
il 19.03.2009

L'Ufficio ha adottato la seguente determinazione  
*Arch. Ennio Torrieri*

DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE

N° D'ORDINE	OGGETTO:
545	PITn°2 -Int.134 Misura 6.06c- "Azioni di marketing dei centri storici delle quattro città e del sistema naturalistico ibleo". Prog.n°1999/IT.16.1PO.011/2.02/9.3.13/0026-
DATA:	
N° SETTORE.	Approvazione relazione finale, certificato di regolare esecuzione e quadro economico rimodulato.
DATA:	
16 MAR. 2009	
16/VII	
18 MAR. 2009	

DIMOSTRAZIONE DELLA DISPONIBILITÀ DEI FONDI:

PIT ANNO 2009 Rendic.

Bilancio	Capitolo	Impegno	Liquidazione
REGIONE SICILIA	476013	Abs. to B.B.cc.AA. - P.L.	
ANNO 2009 Rendic.	D.D.P. 5986/05		

Funz.	Servizio	Intervento

SOMMA GIA' IMPEGNATA CON DETERMINAZ. DIRIG. 637/04

IL RAGIONIERE CAPO  
*Fliri*

L'anno duemilanove (2009), il giorno *TREPIGGI* del mese di MARZO nell'Ufficio del Settore VII°, il Dirigente Arch. Ennio Torrieri ha adottato la seguente determinazione:

**Premesso:**

Che con decreto P.R. 175/2002, è stato ammesso a finanziamento il Progetto Integrato Territoriale denominato: "Quattro città e un parco per vivere gli Iblei";

Che, fra gli interventi ammessi, ha ottenuto il finanziamento l'intervento n° 134 mis.6.06c denominato: "Azioni di marketing dei centri storici delle quattro città e del sistema naturalistico ibleo", con il DDS n.5984 del 20.04.05 registrato alla Corte dei Conti il 04.07.05 reg n° 1 fgl n.133, Assessorato Beni Culturali ed Ambientali e della Pubblica Istruzione;

Che il progetto di cui al superiore intervento, redatto a cura dell'Ufficio Unico del PIT e approvato con determina dirigenziale n.637 del 23.03.04, per un importo complessivo di €.177.633,00 prevede di commercializzare e promuovere un prodotto turistico contenente "il patrimonio culturale ed ambientale" presente nell'area PIT2 all'interno del mercato di Norvegia, Svezia, Danimarca e del mercato Inglese;

Che i lavori dell'intervento sono stati ultimati il 15 Giugno 2008 con la conclusione del Educational Tour in area PIT da parte delle delegazioni formate da Tour Operators e Giornalisti Stranieri provenienti dal, Regno Unito, Svezia, Danimarca e Norvegia ;

Che la con nota del 30.01.2009 protocollo 9440 il Dirigente dell'Unità Operativa XIII dell'Assessorato Reg.le BB.CC:AA., a chiusura del procedimento, ha richiesto i documenti appresso elencati e la Determinazione Dirigenziale di approvazione degli stessi :

- la relazione finale dell'intervento;
- la certificazione di regolare esecuzione dell'intervento;
- il quadro economico a consuntivo;

**Considerato :**

a seguito della richiesta dell'Assessorato Reg.le BB.CC:AA. di dover approvare i documenti di cui in premessa ;

che la materia oggetto del presente provvedimento rientra tra le attribuzioni dei Dirigenti, indicate nell'art. 53 del vigente Regolamento di organizzazione degli uffici e dei servizi al quale si rinvia;

Visto il successivo art. 65 del medesimo Regolamento in ordine alla forma, pubblicità ed efficacia delle determinazioni dirigenziali;

**DETERMINA**

- 1) Approvare la Relazione Finale e il Certificato di Regolare Esecuzione dell'intervento 134 del PIT2 "Azioni di marketing dei centri storici delle quattro città e del sistema naturalistico ibleo", parti integranti del presente provvedimento;
- 2) Approvare il seguente quadro economico relativo all'intervento, rimodulato a consuntivo per tener conto di tutte le somme spese per la realizzazione dello stesso ;

## Pit 2 - misura 6.06.c - Intervento 134

1999.IT.16.1.PO.011/2.02/9.3.13/0026

### Quadro Economico Rimodulato a Consuntivo

#### a - base d'asta

Servizi Sigla	Servizi Tipologia	Importo base d'asta	Ribasso %	Importo rimodulato a consuntivo
a.1.1	Viaggi, trasferimenti e trasporto merci all'estero	14.320,00	-	9.893,71
a.1.2	alloggio all'estero	10.800,00	-	17.359,73
a.1.3	Workshop promozionale nei paesi esteri	14.000,00	-	11.066,54
a.1.4	educational tour in area pit	16.800,00	-	17.225,58
a.2	guide e interpretariato	10.560,00	5,31	9.999,26
a.3.1	promozione cartacea	31.800,00	25,11	23.481,67
a.3.2	promozione multimediale	5.500,00	10,00	4.950,00
a.3.3	promozione stampa e televisiva	18.500,00	10,00	16.650,00
	<b>totale</b>	<b>122.280,00</b>		<b>110.626,49</b>

#### b - Somme a disposizione

b.1	IVA su a.1.1 - a.1.2 - a.1.3 - a.1.4	11.184,00		
b.2	spese per vitto all'estero	5.040,00		2.556,07
b.3	spese per vitto e alloggio nell'area pit	19.440,00		15.457,00
b.4	IVA su a.2	2.112,00		1.999,85
b.5	IVA su a.3.1	6.360,00		4.696,33
b.6	IVA su a.3.2	1.100,00		990,00
b.7	IVA su a.3.3	3.700,00		3.330,00
b.8	imprevisti	6.417,00		-
	<b>totale somme a disposizione</b>	<b>55.353,00</b>		<b>29.029,25</b>

a + b	<b>totale progetto</b>	<b>177.633,00</b>		<b>139.655,74</b>
-------	------------------------	-------------------	--	-------------------

- 3) Dare atto che l'economia risultante in seguito ai ribassi d'asta ammonta ad €. 13.134,87;
- 4) Dare atto che l'economia risultante dai servizi condotti in house ammonta ad €. 24.842,39;
- 5) Dare atto che il presente provvedimento non comporta impegno di spesa per il Comune di Ragusa.

IL DIRIGENTE  
Arch. Torrieri Ennio

Parte integrante:  
Relazione Finale e Certificato di Regolare Esecuzione.

Visto: V.  
Il Dirigente del 1° Settore Il Segretario Generale  
Ragusa, il 16.03.2003 Per presa visione:  
Il Durettore Generale Il Sindaco  
Ragusa, il .  


SETTORE FINANZA E CONTABILITÀ

Si attesta la regolarità contabile di cui all'art. 53, co.1 della legge 142/90.

IL RESPONSABILE DI RAGIONERIA

Si attesta la copertura finanziaria

RAGUSA. 14/3/09.....

IL RESPONSABILE DI RAGIONERIA

- Il sottoscritto Messo comunale attesta di avere pubblicato in data odierna, all'Albo Pretorio, per la durata di giorni sette, copia della suestesa determinazione dirigenziale, e di averne trasmesso copia, rispettivamente, al Sindaco.

Addi... 10 MAR 2009

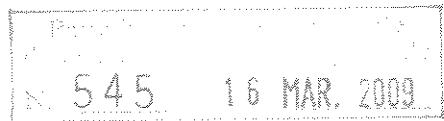
IL MESSO COMUNALE

IL MESSO NOTIFICATORE  
(Tagliarini Sergio)

Il sottoscritto Messo comunale attesta il compimento del suindicato periodo di pubblicazione e cioè dal 09.MAR.2009 al....25.MAR.2009

Addi... 26 MAR 2009

IL MESSO COMUNALE



## PIT N°2 - Quattro Città e un Parco per vivere gli Iblei

Ufficio Unico del PIT

**OGGETTO: Intervento 134- Misura 6.06c “Azioni di marketing nei Centri Storici delle città e del sistema naturalistico ibleo”.**

Cod. Progetto 1999.IT.16.1PO.011/2.02/9.3.13/0026.

### RELAZIONE FINALE

Nelle previsioni progettuali dell'intervento 134 del PIT2 erano previsti i seguenti servizi:

**1) SERVIZIO – A;**

- missioni all'estero da parte di una delegazione Ragusana, in Regno Unito, Svezia, Danimarca e Norvegia;
- missione di ritorno (Educational Tour) di quattro delegazioni provenienti dai suddetti paesi nel territorio del PIT.

**2) SERVIZIO-B–Guide e Interpreti;**

**3) SERVIZIO-C–Promozione Cartacea;**

**4) SERVIZIO-D–Promozione Multimediale;**

**5) SERVIZIO-E–Promozione Stampa e Televisiva.**

In particolare i servizi di promozione cartacea e multimediale affidati rispettivamente alle ditte **Angelica Editore, e Infinity Media s.c.r.l.**, propedeutici alla diffusione all'estero delle peculiarità del territorio del PIT2, si sono svolti preliminarmente con la consegna di tutto il materiale pubblicitario ed espositivo folders, locandine, opuscoli, cartoline, poster con relativi espositori e CD, mentre quello di promozione stampa e televisiva e guide e interpretariato affidati rispettivamente alla **Infinity Media s.c.r.l.** e alla **REUSIA Soc. Coop. a r.l.** si sono svolti , il primo durante le missioni nei paesi esteri e il secondo sia durante le missioni all'estero che durante la missione di ritorno da parte delle delegazioni straniere in area PIT.

**a) LE MISSIONI NEI PAESI ESTERI**

Condotte in house dall'Ufficio Unico del PIT2 in collaborazione con l'A.A.P.I.T., la Pro Loco, e la Camera di Commercio di Ragusa, si sono svolte in tempi diversi, e più precisamente:

**1) La prima missione** effettuata in Regno Unito e Svezia si è svolta dal 25 al 29 Marzo 2006 a



## PIT N°2 - Quattro Città e un Parco per vivere gli Iblei

### Ufficio Unico del PIT

Londra e dal 29 al 01 Aprile 2006 a Stoccolma.

In particolare, il giorno 25/03/2006 una delegazione, formata da n°3 rappresentanti istituzionali per gli enti promotori del PIT, n°1 rappresentante Ufficio Unico del PIT, n° 1 rappresentante Pro Loco, n°1 rappresentante C.C.I.A.A., n° 1 rappresentante A.A.P.I.T. e n°1 interprete della **REUSIA Soc. Coop. a r.l.**, appaltatrice del servizio B – guide e interpretariato , è partita da Ragusa con pulman della **Società Autotrasporti La Terra s.r.l.** per l'aeroporto di Palermo e quindi per Londra , dove dall'aeroporto è stata accompagnata in hotel con pullman della **ANDERSON TRAVEL LTD, LONDON SE1 3LS.**

Il soggiorno londinese presso **PHOTEL HILTON LONDON METROPOLE** è stato caratterizzato dal **seminario-mostra** dei beni culturali e ambientali dell'area PIT avvenuta il 28 marzo 2006, esteso a **Giornalisti e Tour Operators locali** e al termine del quale, agli intervenuti , è stata offerta la degustazione di nostri prodotti tipici (pane, vino, salumi, formaggi, confetture ecc.). Durante il soggiorno a Londra nei giorni 26, 27 e 28 Marzo 2006 è stato ripetutamente trasmesso in TV lo spot cinematografico realizzato dalla **Infinity Media s.c.r.l.**, mentre la stampa locale ha divulgato il testo e le immagini fornite sempre dalla ditta appaltatrice del servizio .

Il giorno 29 Marzo un pullman della **ANDERSON TRAVEL LTD, LONDON SE1 3LS.** ha accompagnato in aeroporto la delegazione in partenza per Stoccolma.

All'arrivo a Stoccolma, un pullman della **FAC FLYG BUSSARNA CHARTER AB-SVEZIA** ha accompagnato la delegazione Ragusana allo **SHERATON STOCKHOLM HOTEL** .

Il giorno 29/03/2006 si è provveduto al noleggio del guardaroba e del materiale occorrente per il banchetto, da tenere la sera del giorno 30/03/2008, con gli intervenuti al **seminario-mostra**, presso lo **SHERATON STOCKHOLM HOTEL** e al noleggio della sala attrezzata presso lo stesso Hotel, tramite la società **AROUND EVENTS IN SCANDINAVIA**.

La serata promozionale del 30/03/2008, è stata caratterizzata dal particolare interesse dei **Giornalisti e Tour Operators locali** intervenuti.

Durante il soggiorno a Stoccolma nei giorni 29, 30 e 31 Marzo 2006 è stato ripetutamente trasmesso in TV lo spot cinematografico realizzato dalla **Infinity Media s.c.r.l.**, mentre la stampa locale nella edizione del 29 Marzo, ha divulgato il testo e le immagini fornite sempre dalla ditta appaltatrice del servizio .



## PIT N°2 - Quattro Città e un Parco per vivere gli Iblei

### Ufficio Unico del PIT

Le spedizioni di tutto il materiale pubblicitario espositivo e gastronomico sono state effettuate, per entrambi i paesi, **dalla Società SERAL SERVICE di Antoci Sergio.**

Il giorno 01/04/2006 , la delegazione Ragusana in partenza per Catania, è stata accompagnata all'aeroporto con pullman della **FAC FLYG BUSSARNA CHARTER AB-SVEZIA.**

Il trasporto dall'aeroporto di Catania a Ragusa è stato effettuato dalla **Società Autotrasporti La Terra s.r.l.**

**2) La seconda missione** è stata effettuata in Danimarca e Norvegia, dal 07/05/2006 al 10/05/2006 a Copenaghen e dall'10/05/2006 al 14/05/2006 a Oslo.

La delegazione di questa seconda missione, formata da n°1 rappresentante istituzionale per gli enti promotori del PIT, n°1 rappresentante Ufficio Unico del PIT, n° 1 rappresentante Pro Loco, n°1 rappresentante C.C.I.A.A., n° 1 rappresentante A.A.P.I.T. e n°1 interprete della **REUSIA Soc. Coop. a r.l.**, appaltatrice del servizio B – guide e interpretariato, il giorno 07/05/2006 è partita da Ragusa con pullman della **Società Autotrasporti La Terra s.r.l.** per l'aeroporto di Catania e quindi per Copenaghen , dove dall'aeroporto è stata accompagnata **all'HOTEL SCANDIC DI COPENAGHEN** con pullman noleggiato presso lo stesso Hotel .

Il soggiorno a Copenaghen si è concluso il 09/05/2006 sempre con la serata promozionale, **seminario-mostra** seguito dal banchetto con gli intervenuti, fornito dalla **SCANDIC COPENAGHEN** assieme alla sala all'uopo attrezzata.

A partecipare ai lavori del **seminario-mostra** è stata invitata a far parte della delegazione la **Sig.ra SARA ENGLUD** rappresentante dell'**ENIT di Stoccolma**.

Durante il soggiorno a Copenaghen nei giorni 08, 09 e 10 Maggio 2006 è stato ripetutamente trasmesso in TV lo spot cinematografico realizzato dalla **Infinity Media s.c.r.l.**, mentre la stampa locale il giorno 09 Maggio ha divulgato il testo e le immagini fornite sempre dalla ditta appaltatrice del servizio .

Il giorno 10/05/2006 la delegazione, in partenza per Oslo, è stata accompagnata all'aeroporto , da un pullman della società alberghiera **SCANDIC COPENAGHEN**.

All'arrivo ad Oslo un pullman della società **SCANDIC EDDERKOPPEN** ha accompagnato la delegazione all' **HOTEL SCANDIC EDDERKOPPEN DI OSLO.**



## PIT N°2 - Quattro Città e un Parco per vivere gli Iblei

### Ufficio Unico del PIT

Il soggiorno in quest'ultima Capitale, dal 10/05/2006 si è concluso il 13/05/2006 con la serata promozionale, **Seminario-mostra** seguito dal banchetto con gli intervenuti, quest'ultimo fornito dalla **SCANDIC EDDERKOPPEN** assieme alla sala attrezzata per l'occasione.

A partecipare ai lavori della delegazione è stata invitata la **Sig.ra Anna Anderson** rappresentante dell'**ENIT di Stoccolma**.

Durante il soggiorno a Oslo nei giorni 12, 13 e 14 Maggio 2006 è stato ripetutamente trasmesso in TV lo spot cinematografico realizzato dalla **Infinity Media s.c.r.l.**, mentre la stampa locale il giorno 12 Maggio ha divulgato il testo e le immagini fornite sempre dalla ditta appaltatrice del servizio .

Le spedizioni di tutto il materiale pubblicitario e gastronomico sono state effettuate per entrambi i paesi dalla **Società SERAL SERVICE di Antoci Sergio**.

Tutti i poster, compreso le attrezziature per l'esposizione degli stessi, hanno fatto parte dei bagagli della delegazione, ad eccezione del trasferimento da Stoccolma a Copenaghen , per il quale è stata incaricata la **DFDS TRANSPORT di Stoccolma**.

Il giorno 14/05/2006 la delegazione accompagnata con pullman della **SCANDIC EDDERKOPPEN** all'aeroporto , è partita per Catania e da qui, con pullman della **Società Autotrasporti La Terra s.r.l.** per Ragusa .

### b) LA MISSIONE DI RITORNO (Educational Tour in Area Pit).

A conclusione dell'intervento 134 del PIT2 , come previsto in progetto, è stato effettuato l'Educational Tour in area PIT , coinvolgendo giornalisti e Tour Operators, provenienti dai paesi esteri Londra, Stoccolma, Copenaghen e Oslo e selezionati avvalendosi della collaborazione delle sedi ENIT di Londra e Stoccolma, opportunamente coinvolti dalla PRO LOCO RAGUSA, che si è occupata interamente della logistica .

Per i partecipanti alla missione, sono stati prenotati e acquistati tutti i servizi logistici inerenti i trasporti aerei e quelli in loco, il vitto, l'alloggio e le escursioni , e sono state organizzate le visite guidate, usufruendo delle guide e degli interpreti previsti in progetto e messi a disposizione dalla **REUSIA Soc. Coop. a r.l.** appaltatrice del servizio.



## PIT N°2 - Quattro Città e un Parco per vivere gli Iblei

### Ufficio Unico del PIT

In particolare la missione di ritorno in area PIT è stata effettuata dall'11 al 15 Giugno 2008 e ha avuto il seguente iter:

#### 1° Giorno (11/06/2008) - ARRIVO E VISITA GUIDATA A RAGUSA E RAGUSA IBLA

Le quattro delegazioni sono state accolte dagli interpreti all'aeroporto di Catania e quindi accompagnate in Pullman fornito dalla **Società Autotrasporti Tumino Maria Rosa e C. s.a.s.** presso l'**Hotel Mediterraneo Palace di Ragusa**.

Dopo una breve pausa di riposo dal viaggio ciascuna delle delegazioni è stata condotta in visita guidata a piedi da Ragusa Superiore a Ragusa Ibla.

Data la disponibilità di una guida per ciascuna delle delegazioni è stata data loro la possibilità di scegliere, fra la passeggiata barocca più generale con soste presso i principali punti di interesse turistico (soste presso scorci particolari, stradine caratteristiche, vedute panoramiche, palazzi barocchi, oltre alle facciate di alcune chiese) al fine di far scoprire loro il valore artistico e culturale della città, e l'itinerario orientato più in particolare ai monumenti ecclesiastici, con pause più lunghe all'interno delle chiese.

Punto d'incontro delle delegazioni prima di cena è stata la piazza antistante il Duomo di San Giorgio.

La giornata si è conclusa con la cena al ristorante "**La Rusticana**" di **Veninata Giorgio**, seguita da un'ultima tappa al portale di San Giorgio per alcuni e una visita guidata notturna per coloro che hanno voluto fare ritorno a piedi a Ragusa Superiore anziché con il pullman della **Società Autotrasporti Tumino**.

#### 2° Giorno (12/06/2008) - VISITA A STRUTTURE RICETTIVE A RAGUSA E MARINA DI RAGUSA

Le 4 delegazioni sono state accompagnate, con il pullman della **Società Autotrasporti Tumino**, dagli interpreti della **REUSIA Soc. Coop. a r.l.** presso le principali strutture turistiche di Ragusa (Poggio del Sole, Eremo della Giubiliana, Terraqua, Residence Andrea Doria, Domus Aurea, ecc.), e ad ogni delegazione è stato dedicato il tempo necessario sia per la visita della strutture che per lo scambio di informazioni con gli operatori locali. Dopo una breve pausa pranzo, presso lo **snack bar, Chiostro Conte d'Altavilla dei Giardini Iblei**, le delegazioni sono state guidate presso alcune strutture ricettive di Ragusa Ibla.



## PIT N°2 - Quattro Città e un Parco per vivere gli Iblei

### Ufficio Unico del PIT

Nel tardo pomeriggio le delegazioni hanno visitato il piccolo centro marittimo di Marina di Ragusa e hanno concluso la serata presso il ristorante **“Da Serafino” Lido Azzurro di La Rosa Serafino e C. s.n.c.**

### 3° Giorno (13/06/2008)- VISITE ED ESCURSIONI NATURALISTICHE NEI COMUNI DI GIARRATANA E MONTEROSSO ALMO

La giornata è stata dedicata ai territori dei due Comuni montani , Giarratana e Monterosso Almo. In particolare i componenti le quattro delegazioni accompagnati dagli interpreti , hanno avuto facoltà di scelta fra le due escursioni programmate, quella in land rover con i fuoristrada forniti dalla **Soc. Tourism Services ESO s.r.l.** e quella in mountain-bike con i mezzi forniti dalla **HIBLA BIKE di Giudice Biagia e C. s.a.s.**

Durante le escursioni sono state effettuate anche le visite guidate alla scoperta delle bellezze architettoniche e paesaggistiche più interessanti dei due Comuni in argomento, compreso la bellissima necropoli di Casasia.

Le delegazioni hanno pranzato al Parco naturalistico di Calaforno, dove, dopo il pranzo fornito dalla **HIBLA BIKE**, hanno visitato il vecchio mulino e la Necropoli di Calaforno. Questa giornata si è conclusa con la cena di gala presso il locale **ANTICA BADIA Relais Hotel della M.I.C.A.V. s.r.l.** dove giornalisti e operatori turistici delle 4 delegazioni, come sempre accompagnati e supportati dagli interpreti, hanno incontrato le Autorità dei quattro Comuni il Project Manager del PIT2 e una TV locale.

### 4° giorno (14/06/2008)- VISITA DI CHIARAMONTE GULFI

Questa giornata è stata dedicata alla visita del comune di Chiaramonte Gulfi , raggiunto sempre con pullman della **Società Autotrasporti Tumino** con un percorso che ha lambito l'aeroporto di Comiso, infrastruttura che molto interessa desta fra giornalisti e operatori per i flussi turistici che potrebbe convogliare presso questo territorio. Le 4 delegazioni sono state guidate, da guide-interpreti della **REUSIA Soc. Coop. a r.l.**, in giro per il Centro Storico e poi in visita presso il



## PIT N°2 - Quattro Città e un Parco per vivere gli Iblei

### Ufficio Unico del PIT

Museo dell'Olio dove a conclusione della visita all'interno dell'edificio è stato loro offerto un banchetto a base di prodotti tipici locali, forniti dalla ditta **Castro Massimiliano di Chiaramonte Gulfi**.

Nel pomeriggio, dopo il rientro in albergo a Ragusa a cura della **Società Autotrasporti Tumino**, i componenti le delegazioni straniere sempre accompagnati dagli interpreti, dopo una visita al Museo Archeologico di Ragusa hanno optato per lo shopping sia in Centro Storico che nei centri commerciali della città, e a conclusione della giornata hanno cenato al ristorante **“La Taverna dei Golosi” della F.B.S. s.n.c.**

5°giorno (15/06/2008) – PARTENZA.

L'intero gruppo formato dalle quattro delegazioni è stato accompagnato, con il Pulman fornito dalla **Società Autotrasporti Tumino Maria Rosa e C. s.a.s.** all'aeroporto di Catania dove gli interpreti della **REUSIA Soc. Coop. a r.l.** hanno assicurato il regolare svolgimento delle procedure d'imbarco per ciascuno dei componenti le delegazioni.

A maggior intelligenza di quanto sopra descritto, si elencano tutti i dati utili alla identificazione dei servizi prestati.

VOCE DI SPESA DI RIFERIMENTO	GIUSTIFICATIVO DI SPESA					PAGAMENTI			NOTE
	Tipo doc.	Emesso da	N° doc.	data	Importo	Mandato n° del	Quietanza n° del	Importo Pagato	
SERVIZIO a.2 - Guide e interpretariato	fattura	REUSIA Soc. Coop. a.r.l.	64	16/05/2006	3000,00	4264/12.06 2006	13216/15.0 6.2006	3000,00	
			130	01/07/2008	8999,11	Ordinativo n°2		8999,11	Pagato con O.A. 21/2008
SERVIZIO a.3.1 - Promozione cartacea	fattura	FILIPPO ANGELICA EDITORE	01	01/02/2006	5640,00	1890/28.02 2006	6330/03.03 2006	5640,00	
			09	14/03/2006	9631,20	2298/23.03 2006	7811/29.03 2006	9631,20	



## PIT N°2 - Quattro Città e un Parco per vivere gli Iblei

### Ufficio Unico del PIT

									I importo pagato in meno riguarda la penale di €400,00 per ritardata consegna di parte della fornitura
						5631/27.07 .2006	18856/16.0 8.2006		12906,80
			67	04/07/2006	13306,80				
SERVIZIO a.3.2 - Promozione multimediale	fattura	INFINITY MEDIA	02	19/05/2006	5940,00	4806/30.06 .2006	15970/07.0 7.2006	5940,00	
SERVIZIO a.3.3 - Promozine stampa e televisiva	fattura	INFINITY MEDIA	03	19/05/2006	19980,00	5731/03.08 .2006	18696/09.0 8.2006		acconto fattura
	fattura					1030/06.02 .2007	2518/13.02 .2007	14549,42	saldo fattura
SERVIZIO a.1.1 - Trasferimenti Ragusa Palermo e Catania ragusa	fattura	LA TERRA s.r.l.	152	05/04/2006	440,00	4266/12.06 .2006	13218 e 13219/15.0 6.2006	440,00	
SERVIZIO a.1.1 - Trasferimenti Ragusa Catania e Catania Ragusa	fattura	LA TERRA s.r.l.	247	16/05/2006	340,00			340,00	
SERVIZIO a.1.1 - Trasporto merci verso i paesi esteri (Londra e Stoccolma)	fattura	SERAL SERVICE di Antoci Sergio	15R	31/03/2006	1320,00	4266/12.06 .2006	13220 e 13221/15.0 6.2006	1320,00	
SERVIZIO a.1.1 - Trasporto merci verso i paesi esteri (Copenaghen e Oslo)	fattura	SERAL SERVICE di Antoci Sergio	28R	23/05/2006	742,80			742,80	
SERVIZIO a.1.1 - Trasporto materiale espositivo da Stoccolma a Copenaghen	fattura	DFDS TRANSPORT	530448	08/05/2006	100,00	4806/30.06 .2006	26801/19.1 2.2006	100,00	Somme anticipate da Vincenza battaglia e rimborsate alla stessa
SERVIZIO a.1.1 - Viaggi - missioni a Londra e Stoccolma (25 Marzo - 1 Aprile 2006)	biglietti elettronici Palermo-Londra, Londra Stoccolma, Stoccolma-Milano, Milano-Catania.	WIND JET spa, SCANDINAVIAN AIRLINES, MERIDIANA spa, per Petrolo Maria, Bocchieri Luciana, Battaglia Vincenza, Licita Giovanna, Burgio Concetta, Burgio Rosario				1567/20.02 .2006, 2622/30.03 .2006, 3494/10.05 .2006, 4044/31.05 .2006, 4045/31.05 .2006	5140/23.02 .2006, 8054/30.03 .2006, 10633/17.0 5.2006, 12433/06.0 6.2006, 12434/06.0 6.2006	31116,28	Somme anticipate dalla PRO LOCO e rimborsate alla stessa



## PIT N°2 - Quattro Città e un Parco per vivere gli Iblei

### Ufficio Unico del PIT

	biglietti elettronici Palermo-Londra, Londra-Stoccolma, Stoccolma-Bologna	SCANDINAVIAN AIRLINES per Recca Antonio		308,58		
	biglietti elettronici Catania-Milano, Milano-Stoccolma-Milano, Milano-Catania	WIND JET E SCANDINAVIAN AIRLINES per Nicastro Giuseppe		271,53		
SERVIZIO a.1.1 - Viaggi - missione a Copenaghen e Oslo (7-14 Maggio 2006)	biglietti elettronici Catania-Roma, Roma-Copenaghen, Copenaghen-Oslo, Oslo-Roma, Roma-Catania	AIR ONE, NORVEGIAN - NO, SCANDINAVIAN AIRLINES per Petrolo Maria, Arezzo Carmelo, Poidomani Francesco, Amato Vito, Burgio Concetta, Recca Antonino.		430,11		
				430,11		
				430,11		
				430,11		
				430,11		
SERVIZIO a.1.1 - Viaggi	biglietto elettronico Stoccolma Copenaghen	SCANDINAVIAN AIRLINES per Sara Englund (ENIT)	09/05/2006	65,44		
SERVIZIO a.1.1 - Viaggi	biglietto elettronico Stoccolma Oslo Stoccolma	SCANDINAVIAN AIRLINES per Anna Anderson (ENIT)	11/05/2006	158,54		
SERVIZIO a.1.1 - Trasferimenti a Stoccolma	fattura	FAC FLYG BUSSARNA CHARTER AB-SVEZIA	12521	31/03/2006	566,07	
SERVIZIO a.1.1 - Trasferimenti a Londra	fattura	ANDERSON TRAVEL LTD, LONDON SE1 3LS	2006 02	25/03/2006	577,12	
SERVIZIO a.1.1 - Trasferimenti a Copenaghen	fattura	HOTEL SCANDIC DI COPENAGHEN	749-690559	09/05/2006	282,82	
SERVIZIO a.1.1 - Trasferimenti a Oslo	ricevuta fiscale	HOTEL SCANDIC EDDERKOPPE N DI OSLO		13/05/2006	549,07	
SERVIZIO a.1.2 - Alloggio nei paesi	fattura	HOTEL HILTON LONDON	1382109	28/03/2006	712,56	



## PIT N°2 - Quattro Città e un Parco per vivere gli Iblei

### Ufficio Unico del PIT

<b>esteri missioni a Londra e Stoccolma (25 Marzo - 1 Aprile 2006) <u>LONDRA</u></b>	fattura	METROPOLI	1382116	28/03/2006	704,39			
	fattura		1382111	28/03/2006	712,56			
	fattura		1382115	28/03/2006	704,39			
	fattura		1382112	28/03/2006	706,00			
	fattura		1382113	28/03/2006	712,56			
	fattura		1382110	28/03/2006	771,94			
<b>SERVIZIO a.1.2 - Alloggio nei paesi esteri missioni a Londra e Stoccolma (25 Marzo - 1 Aprile 2006) <u>STOCOLMA</u></b>	fattura	SHERATON STOCKHOLM HOTEL	182580	31/03/2006	538,45			
	fattura		182582	31/03/2006	603,72			
	fattura		182584	31/03/2006	603,72			
	fattura		182568	31/03/2006	603,72			
	fattura		182569	31/03/2006	611,88			
	fattura		182577	31/03/2006	538,45			
	fattura		182566	31/03/2006	603,72			
	fattura		182585	31/03/2006	538,45			
<b>SERVIZIO a.1.2 - Alloggio nei paesi esteri missioni a Copenaghen e Oslo (7-14 Maggio 2006) <u>OSLO</u></b>	fattura	HOTEL SCANDIC EDDERKOPPE N DI OSLO	178444	14/05/2006	554,61			
	fattura		178443	14/05/2006	554,61			
	fattura		178439	14/05/2006	660,25			
	fattura		178445	14/05/2006	660,25			
	fattura		178441	14/05/2006	660,25			
	fattura		178442	14/05/2006	660,25			
	fattura		178455	14/05/2006	138,42			
<b>SERVIZIO a.1.2 - Alloggio nei paesi esteri missioni a Copenaghen e Oslo (7-14 Maggio 2006) <u>COPENAGHEN</u></b>	fattura	HOTEL SCANDIC DI COPENAGHEN	749-690556	09/05/2006	491,46			
	fattura		749-690557	09/05/2006	491,46			
	fattura		749-690555	09/05/2006	655,96			
	fattura		749-690554	09/05/2006	655,96			
	fattura		749-690553	09/05/2006	662,54			
	fattura		749-690558	09/05/2006	655,96			
	ricevuta			09/05/2006	191,24			
<b>SERVIZIO a.1.3 - Workshop nei paesi esteri (banchetto e servizi guardaroba 30/03/2006)</b>	fattura	SHERATON STOCKHOLM HOTEL	183803	06/04/2006	1593,45			



## PIT N°2 - Quattro Città e un Parco per vivere gli Iblei

### Ufficio Unico del PIT

SERVIZIO a.1.3 - Workshop nei paesi esteri (acquisti vari serata degustazione - LONDRA 30/03/2006)	scontrino fiscale	Supermercato SOMERFIELD DI Londra		28/03/2006	74,90				
SERVIZIO a.1.3 - Workshop nei paesi esteri (servizio serata promozionale del 09/05/2006)	fattura	HOTEL SCANDIC DI COPENAGHEN	749-690738	10/05/2006	2814,65				
SERVIZIO a.1.3 - Workshop nei paesi esteri (servizio serata promozionale del 13/05/2006)		HOTEL SCANDIC EDDERKOPPE N DI OSLO		13/05/2006	2322,64				
SERVIZIO a.1.3 - Workshop nei paesi esteri (affitto sala comprese attrezzature presso SHERATON HOTEL & TOWERS DI Stoccolma il 30/03/2006)	fattura	AORGUND EVENTS IN SCANDINAVIA	172	18/04/2006	4358,64				
	nota di credito		197	22/05/2006	-97,74	5169/13.07.2007	16451/13.07.2006		4260,89
SERVIZIO b.2 - Spese per il vitto all'estero missioni Londra - Stoccolma (rimborso spese per componente delegazione, Bocchieri Luciana (Provincia Reg.le Ragusa))	ricevute fiscali e scontrini diversi	ditte diverse				798/29.01.2007	3056/19.02.2007		225,00
SERVIZIO b.2 - Spese per il vitto all'estero missioni Londra - Stoccolma e Copenaghen Oslo (rimborso spese per componente delegazione, Battaglia Vincenza (Ufficio Unico PIT2))	ricevute fiscali e scontrini diversi	ditte diverse	diversi	diverse	225,00				
SERVIZIO b.2 - Spese per il vitto all'estero missioni Londra - Stoccolma (rimborso spese per componente delegazione, Licita Giovanna (rappresentante C.C.I.A.A.))	ricevute fiscali e scontrini diversi	ditte diverse	diversi	diverse	764,16	798/29.01.2007	1647/01.02.2007		764,16
SERVIZIO b.2 - Spese per il vitto all'estero missioni Londra - Stoccolma e Copenaghen Oslo (rimborso spese per componente delegazione, Recca Antonino (rappresentante PRO LOCO))	ricevute fiscali e scontrini diversi	ditte diverse	diversi	diverse	337,05	798/29.01.2007	8109/05.04.2007		337,05
					643,58	798/29.01.2007	3190/20.02.2007		643,58



## PIT N°2 - Quattro Città e un Parco per vivere gli Iblei

### Ufficio Unico del PIT

SERVIZIO A-S2.2 - Spese per il vitto all'estero missioni Londra - Stoccolma e Copenaghen Oslo (rimborso spese per componente delegazione, Petrolo Maria (interprete)	fattura	REUSIA Soc. Coop. a r.l.	83	04/07/2006	586,28	4264/12.06 .2006	13216/15. 06.2006	586,28	
SERVIZIO a.1.4 - Educational Tour in area PIT trasporto in pullman delegazione straniera Ragusa Catania e Catania Ragusa	fattura	Società Autotrasporti TUMINO MARIA ROSA & C.s.a.s.	185	11/06/2008	1760,00	6549/18. 08.2008	21/08/2008	1760,00	
SERVIZIO a.1.4 - Educational Tour in area PIT escursione in Land Rover	fattura	Società Tourism Services E.S.O. s.r.l.	14	13/06/2008	700,00	6548/18. 08.2008	21/08/2008	700,00	
SERVIZIO a.1.4 - Educational Tour in area PIT biglietti aerei per componenti la delegazione Londinese	biglietti elettronici Londra, Brussels, Catania e Catania, Brussels, Londra	BRUSSELS AIRLINES per Cox Amanda, Rachel Not, Oldaker Daniel, Elvin Nicholas, Affeck Adele, Gethin Sally, Lanzoni Diego, Ban Cecilia, Munafò Vidal Carla, Cresce Antonio, Hall Andrew, Cornwell Sally			386,86	4751/12. 06.2008 e 6531/18. 08.2008	10865/19.0 6.2008 21/08/2008	14765,58	Somme anticipate dalla PRO LOCO e rimborsate alla stessa
SERVIZIO a.1.4 - Educational Tour in area PIT biglietti aerei per componenti la delegazione Svedese	biglietti elettronici Stoccolma, Brussels, Catania e Catania, Brussels, Stoccolma	BRUSSELS AIRLINES per Baldo Zagaado Catarina, Jorgensen Monica, Ronn Magdalena, Hakansson Jenny, Anderson Anna, Ekmark Johan			544,45				
SERVIZIO a.1.4 - Educational Tour in	biglietti elettronici	BRUSSELS			544,45				



## PIT N°2 - Quattro Città e un Parco per vivere gli Iblei

### Ufficio Unico del PIT

area PIT biglietti aerei per componenti la delegazione Danese	Copenhagen, Brussels, Catania e Catania, Brussels, Copenhagen	AIRLINES per Slatborn Peter, Dam Thrane Anne Mette, Meyland Pernille, Olsen Lene, Laursen Uffe Peter, Jarboel Lene Ejg., Banke Linnea, Bak Andrea, Thomsen Lars C., Backvall Hakan			442,15				
SERVIZIO a.1.4 - Educational Tour in area PIT biglietti aerei per componenti la delegazione Norvegese	biglietti elettronici Oslo, Brussels, Catania e Catania, Brussels, Oslo	BRUSSELS AIRLINES per Elke Tone, Hammers Liv, Skarderud Per, Jorun Gran.			484,06				
SERVIZIO b.3 - Alloggio in area PIT	fattura	Soc. ARCAHOTELS s.p.a. Mediterraneo Palace Ragusa	1398	15/06/2008	9090,00	6532/18.08.2008	21/08/2008	9090,00	
SERVIZIO b.3 - Vitto in area PIT	fattura	Ristorante la Rusticana di Veninata Giorgio	62	13/06/2008	675,00	6533/18.08.2008	21/08/2008	675,00	
SERVIZIO b.3 - Vitto in area PIT	fattura	Sicilurist Coop. Bar Chiostro Conte di Altavilla Giardini Iblei	2	13/06/2008	319,00	6534/18.08.2008	21/08/2008	319,00	
SERVIZIO b.3 - Vitto in area PIT	fattura	Ristorante da Serafino Lido Azzurro di La Rosa Serafino e&s.s.c.	1608	12/06/2008	1050,00	6540/18.08.2008	21/08/2008	870,00	
SERVIZIO b.3 - Vitto in area PIT	Nota di credito		01	05/08/2008	-180,00				
SERVIZIO b.3 - Vitto in area PIT	fattura	HYBLA BIKE di Giudice Biagia & C. s.a.s.	01/f	18/06/2008	1380,00	6550/18.08.2008	21/08/2008	1380,00	



## PIT N°2 - Quattro Città e un Parco per vivere gli Iblei

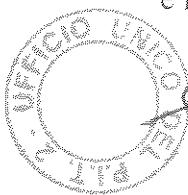
### Ufficio Unico del PIT

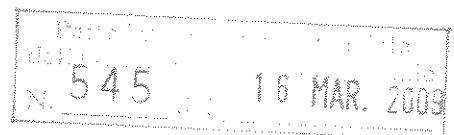
SERVIZIO b.3 - Vitto in area PIT	fattura	M.I.C.A.V. s.r.l. Antica Badia Relais Hotel	10	26/06/2008	2025,00	6547/18. 08.2008	21/08/2008	2025,00	
SERVIZIO b.3 - Vitto in area PIT	fattura	CASTRO MASSIMILIANO	67	16/06/2008	450,00	6542/18. 08.2008	21/08/2008	450,00	
SERVIZIO b.3 - Vitto in area PIT	fattura	FBS s.n.c. Taverna dei Golosi	22	16/06/2008	648,00	6551/18. 08.2008	21/08/2008	648,00	
				<b>TOTALE</b>	140055,74	<b>TOTALE</b>		139655,74	

Ragusa li 11/03/2009

Il DIRIGENTE DEL SETTORE VII°  
e Project Manager del PIT2

Arch. Ennio Torrieri





## PIT N°2 - Quattro Città e un Parco per vivere gli Iblei

Ufficio Unico del PIT

**Oggetto: Intervento 134- Misura 6.06c “Azioni di marketing nei Centri Storici delle città e del sistema naturalistico ibleo”.**

Cod. Progetto 1999.IT.16.1PO.011/2.02/9.3.13/0026.

Il sottoscritto Dirigente, Arch. Ennio Torrieri, Dirigente del Settore VII° e Project Manager dell’Ufficio Unico del P.I.T. n°2, visti:

- gli atti d’ufficio;
- i risultati ottenuti con le partecipazioni di Giornalisti e Tour Operators stranieri, sia ai SEMINARI – MOSTRA organizzati durante le missioni a Londra e Stoccolma dal 25 Marzo all’1 Aprile 2006 e a Copenaghen e Oslo dal 07 al 10 Maggio 2006, sia all’EDUCATIONAL TOUR in area PIT dall’11 al 15/06/2008 ,

### CERTIFICA

la regolare esecuzione del Progetto di Internazionalizzazione in oggetto.

Ragusa li 11/03/2009

Il DIRIGENTE DEL SETTORE VII°

e Project Manager del PIT2

Arch. Ennio Torrieri

